

笑顔をつなぐ広報紙

# 広報ひとよし

2011

6

No.940

確認しましょう！  
あなたの町の避難場所

想  
い、  
伝  
え  
る

特集

市職員被災地派遣リポート

日本百名城

人吉お城まつり

フォトレポート



笑顔がさわやかな  
イケメン、車夫  
中武 忠秀 さん (鶴田町)



### Tadahide Nakatake

平成4年2月14日生まれ。A型。趣味はお菓子を食べること。体力勝負の車夫業務、休日は寝てしまうことが多いという中武さんは公務員を目指して勉強中。「やるときはやる人になりたい」

吉温泉観光協会が県の緊急雇出力車を活用した観光案内・体験乗車。この人力車を引く車夫の募集に「ふるさと人吉のことを勉強するにはいい機会」と手を挙げた。

お気に入りの車夫名は「ピンと来て選んだ」という「相良屋鮎太郎」。「球磨川の鮎」と「若鮎フレッシュ」というイメージから付けられた名前だ。中武さんの車夫としての一日は、朝8時の青井阿蘇神社周辺の清掃作業から始まる。その後、神社周辺で観光客からの無料乗車や写真撮影の求めに応じる。SL人吉がやってくる金曜日、月曜日と祝祭日は、人吉駅でのお出迎え・お見送りも手がける。重要な仕事だ。

今まで接客業の経験はないが「お客さんとの何げない会話が楽しい」とやりがいを感じている。観光客からも「さわやかな笑顔とまじめな受け答えがいい」と評判は上々。

現在は人吉駅と青井阿蘇神社周辺だけの車夫業務だが、夏休みには人吉城跡や鍛冶屋町通りまで行動範囲が広がる予定になっている。

5月には、同い年の車夫仲間ができた。「2人で協力して、人吉での良い思い出づくりのお手伝いができればいいですね。市民の方も興味がある方は乗りに来てください」。車夫・相良屋鮎太郎としての期限は一年。その一年間、若さと笑顔で市内観光にさわやかな風を起こす。

## 今月のPICK UP !



### 災害に備え本番さながらの訓練

梅雨入りを間近に控えた5月22日、西瀬コミセン広場をメイン会場に、人吉市防災実動訓練が実施されました。人吉下球磨消防組合、市消防団、自衛隊第八特科連隊第二大隊、人吉警察署、人吉総合病院、地域住民など約500人が参加。

訓練では、梅雨前線の活発な活動による大雨で球磨川が氾濫危険水位に達したと想定し、西瀬校区の4町内に対し避難勧告を発令。住民は西瀬小体育館に避難しました。また、土砂崩れによって倒壊した家屋からの救助訓練では、被災者を球磨津留自衛隊・消防隊員と、現場処置を行う人吉総合病院DMATなどが連携。そのほか市消防団による消火訓練、住民を対象にした防災講習などがあり、災害に備え参加者たちは本番さながらの訓練に取り組みました。



河川の氾濫を防ぐため、土のうを積む消防団員(上)／救出のため、倒壊家屋の壁をチェーンソーで開ける！(下右)／炊き出し訓練で作られたおにぎりとお汁は、参加住民へ振る舞われた(下左)

2011.JUN No.940

### 04 日本百名城 人吉お城まつり フォトレポート

### 06 特集 市職員被災地派遣リポート 想い、伝える

### 16 もしものときに備えて 確認しましょう！ あなたの町の避難場所

### 03 FACE 笑顔がさわやかなイケメン、車夫 中武 忠秀さん

### 08 話題をおって 春のじゅぐりつと博覧会／第三中・大畑小合同運動会／ハンス・グラーデ機贈呈式／淡島神社春祭り／被災地へ手作りハンカチ贈る／オールドバイクミーティング／タマネギ収穫体験／こども読書フェスタ／少林寺拳法熊本県大会

- 11 情報ひろば
- 15 「わたしの夢」「10年後の人吉」  
作文・絵画コンテスト 優秀作品紹介
- 18 カルチャーパレス自主文化事業  
「球磨川の響と舞～日本のおどりと唄・三味線・囃子～」  
ねんりんピック2011熊本が開催されます
- 19 5月31日～6月6日は禁煙週間です
- 20 はい、こちら消費生活センターです  
ぼくらのまちのHERO消防団
- 21 ラッソ通信  
ようこそとしょかんへ！
- 22 医療のお話し／白奥 博文先生  
わが家の愛ドル
- 23 市長の部屋 ひと好し ちょっといい話  
みなさんからのおたより
- 24 ひとよしんごつつオー／タケノコのひこずり  
編集後記



▲商売繁盛福俵かつぎリレーでは、男性 20kg、女性 5kg の俵をバトン代わりに九日町通りを疾走!



一般の部優勝 HEARTS (ハーツ)

▲「V 2 達成できてうれしい。東日本に勇気を与えられたと思います」

## TAWARA RELAY

▼「去年より早いタイムで3連覇ができてうれしい。来年は4連覇だ!」



女子の部優勝 愛chu会 (あいちゅうかい)



## KENDO

◀人吉城跡・三の丸では「おどんな日本一剣道大会」を開催。城下に響かんばかりの気合いで相手を打ち込む。

## STAGE EVENT



▲ちびっこダンサーも大活躍! KUMAKOIダンスショーでは、老若男女が自慢の踊りを披露。



▲迫力のステージを見せてくれた人吉ねぶか太鼓。力強いばちさきは見る者を圧倒した。



▲趣向を凝らした衣装と踊りで会場を沸かせた校区対抗六調子大会。大賞は「ループおこぼ」

## PARADE



▶雨に見舞われた城下町フェスティバルのパレードだが、みこしを担ぐ男たちは雨を吹き飛ばす威勢のよさ!



▲姉妹都市・指宿市からのゲストはいぶすき花の女王・尾辻 真弥さん。「元気いっぱいのお祭りですね! 指宿にもぜひいらして下さい」



▲会場の義援金コーナーや来場者への呼びかけなどで多くの善意が寄せられ、約 57 万円が寄付された。

▶相良家39代当主・相良知重さん(馬上)も、相良城主として参加。



▲お城まつり独自の催し「流鏝舟」。放った矢が的を射ると、観客から大きな拍手が。



▲武者行列の先頭を務めたのは、市内の小学生たちで結成した鉦叩き少年隊。



▲相良藩甲冑隊をはじめ、県内外から馳せ参じた武者たちが勇壮に練り歩く。

# 日本百名城 人吉お城まつり

平成 23 年 4 月 30 日 (土)・5 月 1 日 (日) ふるさと歴史の広場ほか

**大**型連休中の 2 日間、今年も城下町人吉に時代絵巻が繰り広げられた。今回は東日本大震災の復興支援イベントと位置づけて開催された「人吉お城まつり」。多様な催しで活気に溢れた会場から、たくさんの元気が被災地へ届いたはずだ。



人吉キャンペーンレディのみなさん  
人吉キャンペーンレディ交代会では、新たな 5 人がステージ上で自己紹介。みんな笑顔がステキ!



くまモン  
サプライズでくまモンが登場! 城下町フェスティバルではみんなと一緒にダンシング♪

JIN クマレンジャー  
人吉球磨が誇るヒーロー JIN クマレンジャー。子どもたちの大声援の中、今年もまつりに参戦!



お城まつりを盛り上げました!!

# 想、伝える

## 特集 市職員被災地派遣リポート



[左から] ▶災害ボランティアセンターのようす(東松島市) ▶被災した小学校校舎(石巻市) ▶給水車に列ができた(石巻市) ▶津波で打ち上げられた舟(東松島市)



Proud!  
東日本大震災の復興を支援しよう  
Japan

世界中から、東日本の復興に向けた支援活動が行われる中、人吉市からも熊本市応急給水活動第4陣・県下合同チーム参加(4月5日~12日)を皮切りに、県・市町村合同人的支援(事務職)の合同チーム第4陣(16日~22日)から順次職員の人的支援が続いている。

短い期間ながら、実際に被災地に赴き、被災された方と接し、何を感じたのか。震災発生から5月の第2週までの2カ月間に支援活動に従事した5人の職員に話を聞いた。

### 「被災していない 私たちが頑張ろう」

私は、熊本県派遣チームの一員として、東松島市で被災者生活再建支援制度の申請受付業務を行いました。

申請には毎日600人近くが訪れ、庁舎の通路に立つたまま長蛇の列ができる状況でした。申請者の中には、津波で自宅を流されて避難所暮らしをされている方も多く、早期の仮設住宅建設の必要性を感じました。また、長期にわたる避難所生活でお疲れの中、長時間待たされても苦情もなく、逆に私たちに「遠くから来てくれてありがとう」と温かい言葉をかけていただき、本当に頭が下がる思いでした。

少しでも申請される方の気持ちがかかるようにと、早朝などに被災現場を見る機会を作りました。津波の威力のものすごさを実感させられ、目の前に広がる状況が現実であるといつことを認識できないような甚大な被害状況でした。

東松島市の職員は、震災直後から不眠不休で業務に取り組まれていました。絶対に人員が足りていない状況で、今後も継続しての人的支援の必要性を感じました。現地の方はこれ以上ないくらい頑張っています。被災していない私たちが、一日も早い東日本の復興のために、頑張っていく必要があると感じました。



4/21-27 (東松島市)  
企画課企画政策係 豊田 泰彦 主任

### 「一日も早く 笑顔が戻るように」

日本水道協会熊本支部の一員として石巻市での応急給水活動に参加しました。

4月7日に発生した震度6の余震までは、給水戸数も7割ほどまで回復していましたが、余震後は給水戸数が5割まで落ち込みました。そのため、2トンの水が30分ほどでなくなり、補給して戻ってくる1時間ほどの間にすでに40人ほどの列ができていた状態で、水の大切さを改めて実感しました。

このような活動の中、部隊長から2人1組で半日ずつ時間をもらい、海岸沿いを見て回ることができました。海岸沿いに出てみると、がれきが散乱し、自衛隊員が搜索をしていました。また、火災の跡でしょうか、小学校の校舎が黒くすすけていたり、道路脇によけてあるがれきや車も燃えた跡があり言葉にならないくらいがげんとしました。

石巻からの帰りに高速道路で仙台市を通過した際、道路の西側はさほど被害は無いように見えました。建物があったであろう東側はまったく何もなくて、テレビで映されるような光景が広がっていました。

最後に、被災地の一日も早い復興と一日でも早く被災者の方に笑顔が戻るよう心から祈念いたします。



4/5-12 (石巻市)  
水道課施設係 告口 勝司 主任

### 「被災地で活動できたことに感謝」

私が活動をした災害ボランティアセンターでは、被災者からの要望を受け付け、内容をデータ化、位置図の作成などを行っていました。また、ボランティア参加者の受付や要望箇所との照合(マッチング)、さらには作業完了や継続支援データの管理なども行われていました。

センターでは高校生や大学生が業務の中心を担い、活動参加者の受付やマッチング等の支援を行っていましたが、連休明けからは学校の再開により、事務スタッフが手薄になることが懸念されたため、新たな事務ボランティアの募集が行われました。

このようななかで私の活動内容は、被災者の要望受付などが中心でした。方言などが違い、聞き取れず何度も聞き返していたにもかかわらず、被災者の方は笑顔で丁寧な言葉で話していただきました。要望の受付をするなかで、震災当時の津波の状況などを詳しく聞く機会がありました。本当に壮絶な体験をされたことを感じることができ、私にとっても貴重な体験となりました。

本当に短い期間でしたが、被災地域で活動できたことに感謝し、東松島市や東日本早期復旧と継続的な支援が続きますように願っております。



5/1-7 (東松島市)  
農林整備課林務係 上村 勝 主任

### 「現地の状況を 知ってほしい」

現地到着の翌朝、眼前に広がるがれきの街を見て絶句。「想像を絶する」とはまさにこのことだと実感した。自分の目で見た光景、踏みしめた地面の緩い感触、肌で感じた冷たい空気、鼻を突く臭いなど、どれも強烈な印象として残っている。きっと生涯忘れることはないだろう。

各種の申請に来庁される市民の表情は、一様に硬く、長時間列に並んでも無駄話は一切ない。防災証明書に「全壊」「流失」「死亡」の文字が並ぶ。親をなくした子どももいる。話を聞いている胸が詰まり、涙をこらえながら業務に専念した。

現地では休憩時間も昼食時間もない。市職員は疲れを見せないように一生懸命働いている。自衛隊も警察も毎日頑張っている。本当に頭が下がった。しかし、それでも困っている人はたくさんいる。とにかくサポートしなければと思った。時間が許すならまだまだ支援したいし、たくさんの人に支援してもらいたい。もっともっと多くの人に現地の状況を知ってほしい。この地球上で、同じ日本で、とんでもないことが現実起きてきている。子どもたちの明るい未来のためにも、日本国民として、地球人として、ともに支えあって生きていければと切に願う。



4/16-22 (東松島市)  
地域生活課危機管理係 古賀 真司 係長

### 「助け合うことが 本当になんか大切なこと」

熊本県派遣チーム第9陣として、5月11日から一週間、宮城県東松島市へ行ってきました。

従事した業務は、日本全国および海外から寄せられた、災害義援金の配分申請に関する受付業務でした。

支援制度の内容は多様で、業務については、対応できるかどうか不安に感じていた部分もありました。しかし、業務を通じて被災されている方と直に接しながら、被災された状況を聞かせて頂くことで「被災地に来ている」ことを実感し、緊張感を持って業務に就くことができました。

窓口を間違えて案内された市民の方が「あなたたち(東松島市職員)と聞かれました(被災して大変なのだから)と心遣いをしていただき、私が熊本から来ていることに気付かれると「遠くからわざわざありがとう」と声をかけていただきました。

助け合うということが本当に大切なことであり、わずかなことですが、復興への手助けとなることのできたのかなと感じました。今後も違った形で、手助けを続けていきたいです。



5/11-17 (東松島市)  
財政課情報システム係 西 貴史 主任



### 時を越え“夢”の翼が人吉へ ハンス・グラデー機贈呈式

昨年、市を挙げて開催した日野熊蔵初飛行100周年記念事業の一環で、市とテレビ熊本が共同制作した郷土の偉人シリーズ第18弾「空の開拓者 日野熊蔵伝」。その撮影用に作られた実物大の日野の愛機ハンスグラデー機が、テレビ熊本から人吉市へ寄贈されました。寄贈式は5月5日に石野公園で開催。テレビ熊本の本松社長は「人吉球磨の子どもたちに覚えてもらいたい、熊蔵の夢をあきらめないと思う気持ちを伝えられれば」とあいさつされました。ハンス・グラデー機は石野公園の展望台に展示され、一般公開されています。



### 輝け！大畑魂 第三中・大畑小合同運動会

5月15日に市内の中学校で運動会が開催されました。大畑小グラウンドでは、第三中学校と大畑小学校の合同運動会が行われ、生徒・児童136人が紅白に分かれ徒競走や応援合戦などを競いました。なかでも盛り上がりを見せたのが、小中学生におこぼ保育園の園児たちも加わった技巧走「走れ！大畑魂」。園児たちが転がしながら運んだ大玉を、小中学生がタイヤに乗せて引っ張ったり、騎馬戦の要領で抱えたりしながらリレーし、最後は全員でクス玉割り。割れた瞬間は勝ち負け関係なく大喜びでした。



▲じゅぐりつと野外コンサート



▲ひとよし歌謡祭



▲じゅぐりつとバンドフェスタ



▲影絵&マジック&音楽でひととき

### 町中に音楽があふれた3日間 春のじゅぐりつと博覧会

「春のじゅぐりつと博覧会」も佳境を迎えた5月20日～22日の週末3日間、市内各地でさまざまな音楽イベントが行われました。

20日の「ひとよし歌謡祭」は、八代亜紀さんがゲストとあって開場前から長蛇の列。田中市長と12人のアマチュア歌手が十八番を披露した後、八代さんがヒット曲「雨の慕情」などで会場を魅了しました。

21日は中川原公園で「じゅぐりつと野外コンサート」。幻想的な雰囲気の中、チェロの吉川よしひろさん、ブルースハープの続木力さん、ピアノ&ボーカルの石塚まみさんによる息の合った演奏が始まりましたが、途中あいにくの雨！残念ながら、2曲を終えたところで中止となりました。

22日の「じゅぐりつとバンドフェスタ」には、Jロック、フォーク、スガなど、人吉球磨で活動するさまざまなジャンルのバンド10組が出演。軽快なサウンドで会場を沸かせました。最後は被災地に向けてみんな「明日があるさ」を大合唱！

同日夕方からは瀬原山観音院で「影絵&マジック&音楽でひととき」。まっぼつくり劇場が贈る感動の影絵、人吉出身のマジシャン・Killaとマジシャン・SHUNによる驚きのマジックショーの後、前日も出演の石塚まみさんのライブも行われ、透明感溢れる歌声にお客さんは聴き入っていました。

### ふるさとの復興を願って 被災地へ手作りハンカチ贈る

東日本大震災から約2カ月が過ぎた5月10日、灰久保町の塩崎正子さんが市役所を訪れ、被災地の子どもたちのために手作りしたハンカチを田中市長に託しました。塩崎さんは岩手県釜石市で生まれ、同県大槌町や宮城県仙台市で過ごした後、結婚を機に10年ほど前に人吉市へ。ふるさとの被害に心を痛めながら「行政の支援では行き届かない、細かな部分を支援したい」と、趣味の手芸を生かして色とりどりのハンカチ60枚を手作りしました。

ハンカチはメッセージとともに、人的支援で派遣された市職員が被災地へ届けました。



### 鳥居をくぐって健康祈願 淡島神社春祭り

5月8日、老神神社の境内にある淡島神社で春祭りが開かれました。その昔、山江村にある淡島神社が人吉から遠いため、分霊してまつられたのがこちらの神社だそう。祭りは地元の町づくり団体「新町デザインプロジェクト」が主催し、焼酎や健康茶、梅酒、温泉タマゴなどで参拝者をもてなしました。

健康にご利益があるといわれるミ二鳥居くぐりには、老若男女が挑戦。するりとくぐる子どもとは対照的に、四苦八苦しながらくぐる大人の姿も。鳥居をくぐると記念撮影もあり、みんな笑顔で写真に収まっていました。



Aki Yashiro

「ひとよし歌謡祭」に特別ゲストとして出演された、八代市出身の八代亜紀さん。人吉は何度も訪れたことがあるそう。小さいころ、父と一緒に球磨川の絵を描きに来たのを思い出します。以前はテレビの収録で球磨川下りとラフティングも経験し、怖かったけどとても楽しかった！それから、人吉駅は高原の駅といった感じですがすごくかわいいですね」と印象を話してくれました。

また「じゅぐりつと博覧会」については、「期間中はどこかで何かしらのイベントに出会えるというのがいいですね。こういうイベントは、まず地元で盛り上がるのが大事。そうすることで自然と外にも魅力が伝わると思います」と八代さん。「ひとよし歌謡祭」にはアマチュア歌手も出演しましたが「歌には人を幸せにする力がある。歌い出すと一瞬で歌の主人公になれて、嫌なことも忘れてしまいますから。たくさんの人に歌を楽しんでほしいですね。私も死ぬまで歌い続けよう。そういう使命ですから（笑）」と笑顔で話されました。

# 情報ひろば

あなたの暮らしに役立つ情報をお届けします

市役所(代表) ☎22-2111  
 カルチャーパレス ☎24-3311 スポーツパレス ☎22-1688 水道局 ☎22-5497  
 保健センター ☎24-8420 石野公園 ☎22-6700 人吉城歴史館 ☎22-2324

市と熊 本日新 間社で は、毎年、 結婚50周 年を迎え られる金婚夫婦の表彰を行っ ています。該当する方は届出 をお願いします。

対象となる夫婦 現在市内居 住者で、昭和36年1月1日か ら12月31日までの間に結婚さ れた夫婦。または、それ以前 に結婚し表彰を受けていない



金婚夫婦表彰の該当者は 届出をお願いします!

**お知らせ**  
 INFORMATION

児童扶養手当の取り扱いが 一部変更になりました

障害基礎年金の子加算の対 象であった子どもに児童扶養 手当は支給されませんでした が、法改正により平成23年4 月以降は児童扶養手当額が障 害基礎年金の子加算額を上回 る場合には児童扶養手当を支 給する場合があります。

要件など詳しくはお問い合 わせください。

問合せ 市福祉課児童福祉係

**6月定例市議会**  
 映像生中継

会期中は各校区のコミセン で市議会本会議の生中継をご 覧になることができます。ま た、市のホームページを通じ てもご覧になることができま す。

会場 東西コミセン・東間コ ミセン・大畑コミセン・西瀬 コミセン・中原コミセン

日程  
 開会 6月6日(月)  
 一般質問 6月16日(木)、17日 (金)、20日(月)  
 閉会 6月29日(水)

※日程は変更になることがあ ります。

※各会場での他の行事がある場 合はご覧にならない場合があ ります。

市ホームページ  
<http://www.city.hitooyoshi.lg.jp/> (議会情報↓議会ライ ブ中継)

問合せ 市財政課情報システ ム係

## 子ども手当は引き続き支給されます

子ども手当は今年の4月から9月までの6カ月間、引き続き支給されることになりました。

- 【支給額】 子ども一人につき月額13,000円
- 【支給対象の子ども】 0歳から中学校卒業まで(0歳から15歳になった後の最初の3月31日まで)
- 【支給日】 6月7日(火)(平成23年2月分~5月分)  
10月7日(金)(平成23年6月分~9月分)

次の方は、市福祉課(5番窓口)での申請手続きが必要です。

- 出生などにより、新たに養育する子どもができた方
  - すでに受給していて、出生などにより養育する子どもが増えた方
  - すでに受給していて、ほかの市町村から引越しをされた方
- ※公務員の方は、勤務先での申請になります。

次の方は、手続きの必要はありません。

- すでに受給していて、支給対象となる子どもの数に変更がない方

その他

平成23年6月の現況届の提出は不要です。ただし、10月に届出・申請などが必要となる場合があります。

問合せ 市福祉課児童福祉係 ☎22-2111内線1146



## 今夜のご飯はタマネギづくし? タマネギ収穫体験



市内の小学生高学年を対象とし たタマネギ収穫体験が4月29日に 中林町であり、17組の親子が11月 に自分たちで植えつけをしたサラ ダタマネギを収穫しました。今年 のタマネギは春先に寒い日が続いた 影響で例年より小さいものの、甘 みがあっておいしいとのこと。

おそるおそる収穫の作業に取り 掛かった子どもたちですが、すぐに 作業に慣れ、15分足らずで収穫を 終了。収穫後には林タマネギ組合 の奥さん方によるタマネギ料理や 採れたてイチゴなどのおもてなしが あり、参加者は春のひとときを楽 しみました。

4月24日に石野公園で、第4回 オールドバイクミーティング in 人吉が開催。時折小雨がばらつくあ いにくの天気でしたが、市内をは じめ宮崎・鹿児島を中心に愛好者 が持ち寄った年代もののバイク約 80台が集合しました。

バイクは1950年代から年代 順に並べられ、集まったバイク愛 好者は写真を撮ったり、当時の話 に花を咲かせたりしながら往年の 名車を楽しんでいました。実行委 員長の堤田さんは「古いバイクが 集合する機会が少なくなつたの で、愛好者は喜んでいて。今後も 続けたい」と話しました。

## 名車・珍車がズラリ オールドバイクミーティング



## 開祖・宗道臣生誕100周年 少林寺拳法熊本県大会



5月15日にスポーツパレスで、 少林寺拳法熊本県大会 in 人吉が 開催され、幼児から一般の拳士 350人が日ごろの鍛錬の成果を 披露しました。人吉市での開催は 10年ぶり。また、今回は少林寺拳 法の開祖・宗道臣生誕100周年 の記念大会です。

大会は午前に予選、午後に本選 が行われ、出場した拳士たちは実 戦さながらの迫力ある組み演武 や、防具をつけて激しく打ち合う 乱取りなど7対4の方のコートの中 で鋭い気合いと動きを見せていま した。各種目の優勝者は全国大会 に出場します。

4月23日~5月12日の子ども読 書週間に合わせ、5月8日にカル チャーパレスで「こども読書フェ スタ」が開催されました。

昨年度の優良読者「子どもの 部」表彰式では、平成22年度中に たくさんの本を借りた上位10人を 表彰。また、講談社の「全国訪問 おはなし隊」が来館し、隊員によ る絵本の読み聞かせでは、子ども たちが瞳を輝かせながら聴き入り ました。図書館駐車場にやって来 た同隊のキャラバンカーも開放。 500冊の絵本の中から思い思い の一冊を選んだ子どもたちは、本 の世界に夢中になっていました。

## 絵本の世界にみんな夢中 こども読書フェスタ



犬の登録・狂犬病予防注射を  
追加実施します

狂犬病予防法に基づき登録と予防注射の接種が義務付けられています。まだ登録をしていない方、予防注射を受けさせていない方はもれなく最寄りの会場で済ませてください。

期日 6月16日(木)

場所・時間

大畑コミセン 午前9時30分～50分

市役所別館 午前10時10分～50分

西瀬コミセン 午前11時～30分

中原コミセン 横広場 午後1時30分～2時

東西コミセン 午後2時15分～45分

願成寺町市有地(横川理容前) 午後3時～30分

※大雨等の場合中止

料金 予防注射 3050円

新規登録 3千円

問合せ 市環境課環境衛生係

来年1月3日(火)に開催する「平成23年度成人式」に協力

していただく実行委員を募集します。

成人式を一生の思い出に残るものとするために「自分たちの成人式づくり」に参加しませんか?

対象者 平成3年4月2日～平成4年4月1日生まれの方  
申込締切 6月30日(木)  
申込・問合せ 市社会教育課生涯学習係

人吉市・指宿市子ども会  
交歓会参加者募集

姉妹都市の指宿市の子どもたちと交歓会やホームステイをとおり、友情と親睦を深め思い出を作りませんか?  
今回は指宿市で開催されません。

日程 7月27日(水)・28日(木)  
内容 指宿市での体験活動とホームステイ交流

募集人員 市内の小学5年生男子12人、女子12人の計24人(各校区男女2人ずつ)

参加料 6千円

応募方法 町内子ども会長に申し込んでください。

応募締切 6月17日(金)※応募多数の場合は調整します。

問合せ 人吉市子ども会育成連絡協議会(市社会教育課内)

熊本県男女共同参画社会づくり  
地域リーダー育成参加者募集

日程 11月10日(木)～13日(日)予定

※9月頃に事前研修、1月頃に事後研修があります。

研修先 埼玉県、東京都  
対象者 市内在住の20歳以上65歳未満の方で、全ての研修課程に意欲を持って参加できる方

応募方法 地域生活課備え付けの参加申込書に必要事項を記入し提出してください。

募集締切 6月30日(木)

その他 費用の一部については県と市が負担します。

申込・問合せ 地域生活課男女共同参画推進室

「お母さんのための再就職実践コース」参加者募集

期間 7月1日～9月16日のうちの11日間

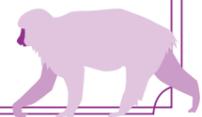
内容 パソコン講習(6日間)・セミナー(3日間)・キャリアコンサルティング(2日間)

費用 無料(パソコン講習の教材費は自己負担)

受講資格 18歳以下の子を養育する県内在住の女性で求職している方。

定員 20人(抽選)

## サルの被害が増えています!



近年全国各地で、人里に出没したサルによって農林作物などに大きな被害が生じています。地域によっては山村の生活そのものを脅かす重大な社会問題となっています。人吉市でもサルによる農林作物への被害が生じています。

### サル被害を防ぐための対応策

- ① 追い払う  
サルが集落や田畑に現れたときには、たとえ農作物を荒らしていなくても、必ず追い払います。追い払いを継続すれば、サルは農地などに近づくと警戒するようになります。被害防止効果が上がります。
- ② えさ場としての価値をなくす  
生ごみや農作物、そのほかペットフードなどを放置することがサルを呼び寄せる原因になるので、取り残した野菜などの放置に気をつけましょう。
- ③ 農地を適正に管理する  
耕作地の周りに柵を張りサルの侵入を防ぎましょう。また、収穫することのない果樹

### サルと遭遇した場合の注意点

- ① 目を合わせない  
サルの目を見つめると、「威嚇された」と思い込んで襲ってくる場合があります。
- ② 大声を上げない  
大声などで刺激しないようにしましょう。
- ③ 近寄りない  
女性、子ども、お年寄りなどに對しては襲ってくる場合があります。
- ④ えさをやらない  
人間を見たらえさをもらえようと思いがち、人間に近づくと近づくのでやめましょう。

問合せ 市農林整備課林務係  
☎2111内線5126

## 相談

CONSULTATION



▲昨年の講座の様子

### 不動産鑑定

巡回無料相談会

期日 6月13日(月)  
時間 午後1時～4時  
場所 市消費生活センター

時間 午後1時～4時  
場所 市保健センター2階会議室  
対象者 子どもが好きで子育てに関わる仕事をしてみたいと思っている方  
受講料 無料  
内容 ・子どもの成長と事故、病気の対応・子どもの遊びと遊ばせ方・現場での体験談  
申込・問合せ ほっとステーション九ちゃんクラブ(☎9566) 市福祉課児童福祉係

受付日時 6月8日(水)・9日(木) 午後1時～4時  
受付場所 くまもと県民交流館パレア

問合せ くまもと県民交流館パレアしごと相談・支援センター(☎096-3551-4309)

### 介護員技術講習会 受講者募集

講習期間 7月中旬～9月中旬の平日昼間  
講習内容 介護員養成研修2級程度  
費用 無料。ただし教材費、保険料として1万2千円程度自己負担あり。  
受講資格 就職を希望し、受講終了後すぐに仕事につきたい方など。  
定員 20人(選考)  
受付日時 6月15日(水)・16日(木) 午後1時～4時  
受付場所 くまもと県民交流館パレア



※詳しくはお問い合わせください。  
問合せ くまもと県民交流館パレアしごと相談・支援センター(☎096-3551-4309)

パソコン技術講習会  
受講者募集

講習期間 7月26日(火)～8月24日(水)の平日昼間  
講習内容 パソコン操作基本。エクセル3級の検定試験実施。※託児有  
費用 受講料無料。ただし教材費、検定料として1万2千円程度自己負担。  
受講資格 受講終了後すぐに仕事に就きたい人など  
定員 20人(選考)  
受付日時 6月21日(火)・22日(水) 午後1時～4時  
受付場所 くまもと県民交流館パレア

問合せ くまもと県民交流館パレアしごと相談・支援センター(☎096-3551-4309)

## 催し物

EVENT

### 子育てボランティア 養成講座開催

講座終了後は各種イベントや講座の補助スタッフとして活動していただきます。奮ってご参加ください。  
期日 7月6日(水)～

(金)※土日・祝日除く  
時間 午前8時30分～午後5時15分  
場所 市役所別館102会議室  
問合せ 市商工振興課、デジサポ熊本(総務省熊本県テレビ受信者支援センター)(☎096-30008800)



## 健康

HEALTH

### 人吉市歯科医師会

在宅訪問診療を行っています  
人吉市歯科医師会では、在宅訪問診療を行っています。かかりつけの歯科医院がない場合は市保健センターが受付・相談窓口になりますので、ご相談ください。  
対象者 在宅療養中の方、医療施設入居の方、身体の自由な方など歯科診療の通院が困難な方  
問合せ 市保健センター健康政策係

# 「わたしの夢」「10年後の人吉」

## 作文・絵画コンテスト 優秀作品紹介

日本で初めて空を飛んだ日野熊蔵翁の「夢をあきらめない生き方」を子どもたちに学んでもらいたいという思いから開かれたこのコンテスト。全国から絵画の部・306点、作文の部・92点の応募がありました。今回は絵画の部・最優秀賞と、作文の部・優秀賞を受賞した市内の2人の小学生の作品を紹介します。

### 絵画の部 最優秀賞

ワールドカップ優勝！



山本 かいせい 海聖くん  
東間小学校 2年

人吉サッカークラブに所属するサッカー少年・海聖くんの好きなサッカー選手は全日本代表の長友選手。そんな彼の夢は、「ワールドカップ優勝！」



### 作文の部 優秀賞

連続受賞にびっくり



森原 遥さん  
人吉東小学校 5年

将来医者を目指している遥さんは、昨年のKAB「子どものポエムコンクール」特別賞受賞に続く連続受賞。「2連続の受賞でうれしいというよりびっくり」。

私の夢は、ついこの間まで産婦人科の医者になることでした。小さな病院を建てて、たくさん元気な赤ちゃんを取り上げたい。そう思っていました。去年、4年生になったばかりの春、弟が生まれてくるしゅん間に立ち会うことができました。そこで、ますます、たん生して、生命を手助けする産婦人科医という仕事につきたいという思いが強くなりました。

しかし、最近はこの思いが変わってきました。というのは、日本は医者がいないところが多々あるということを知ったからです。日本は、島国で、島がたくさんあります。熊本県にも、天草の方には船で行けない島がいくつもあります。九州だけ見ても、それだけの島があり、それだけの島が医者がいなくて困っていることでもできる先生になって、このように、今から毎日をむだにせず、がんばりたいです。長い道のりですが、今の気持ち大切に、前に向かって、つき進んでいきます。

### 愛の献血

- ・6月15日(水)
- 【人吉下球磨消防組合中央消防署】午前9時～正午
- 【マルシヨク人吉レックス店】午後1時30分～4時
- ・6月16日(木)
- 【下ヨタカローラ人吉店】午前9時～正午
- 【球磨病院】午後1時30分～3時30分
- ・6月28日(火)
- 【市役所】午前10時～正午、午後1時～4時
- 400ミリリットル献血にご協力ください。
- 問合せ 市保健センター健康増進係

### 日本脳炎予防接種の 予診票を送付します

日本脳炎予防接種を積極的にお勧めする次の対象者には予診票を送付します。

対象者

- ・今年度3歳～4歳の方
- ・今年度9歳および10歳になる方で、予防接種ができていない方

そのほか5歳～7歳6か月までの方と11歳～13歳未満の方で希望される方も予防接種ができます。詳しくはお問い合わせください。

## 平成23年度 相良藩寺子屋(第1回)参加者募集

普段作ることがない和菓子づくりや、ごみとなるペットボトルを使った工作にチャレンジしてみませんか？

### 第1回学習会 6月25日(土)

午前9時30分～11時30分 (受付：午前9時～)  
会場 東西コミセン

#### 和菓子作り体験

普段作ることがない和のお菓子を作ってみよう！  
講師 桑原 松男氏  
定員 20人 (先着順)

#### ペットボトル工作

ごみとなるペットボトルも、ひと工夫で大変身！  
講師 松舟 博満氏  
定員 20人 (先着順)

※二つの学習内容からいずれか一つを選んでください。

対象者 市内の小学4～6年生

受講料 無料

募集締切 6月15日(水)

応募方法 下記まで電話か直接お申し込みください。

応募・問合せ 市社会教育課生涯学習係

(人吉市西間下町118-1 ☎22-2111内線5236)

### 「百花繚欄 人吉」 インターネットで配信

人吉の旬な情報をホームページで配信しています。

市ホームページのトップから、左下にある↓のバナーからご覧ください。



日	内容
30(木)	生涯学習短期講座「地域学講座」(東西コミセン)
29(水)	生涯学習短期講座「地域学講座」(東西コミセン)
28(火)	相良藩寺子屋(東西コミセン)
27(月)	カルチャーパレス自主文化事業「球磨川の響と舞」
26(日)	生涯学習短期講座「地域学講座」(東西コミセン)
25(土)	生涯学習短期講座「地域学講座」(東西コミセン)
24(金)	生涯学習短期講座「地域学講座」(東西コミセン)
23(木)	生涯学習短期講座「地域学講座」(東西コミセン)
22(水)	生涯学習短期講座「地域学講座」(東西コミセン)
21(火)	生涯学習短期講座「地域学講座」(東西コミセン)
20(月)	生涯学習短期講座「地域学講座」(東西コミセン)
19(日)	生涯学習短期講座「地域学講座」(東西コミセン)
18(土)	生涯学習短期講座「地域学講座」(東西コミセン)
17(金)	生涯学習短期講座「地域学講座」(東西コミセン)
16(木)	生涯学習短期講座「地域学講座」(東西コミセン)
15(水)	生涯学習短期講座「地域学講座」(東西コミセン)
14(火)	生涯学習短期講座「地域学講座」(東西コミセン)
13(月)	生涯学習短期講座「地域学講座」(東西コミセン)
12(日)	東校区市民体育祭(東小)
11(土)	生涯学習短期講座「地域学講座」(東西コミセン)
10(金)	生涯学習短期講座「地域学講座」(東西コミセン)
9(木)	生涯学習短期講座「地域学講座」(東西コミセン)
8(水)	生涯学習短期講座「地域学講座」(東西コミセン)
7(火)	生涯学習短期講座「地域学講座」(東西コミセン)
6(月)	生涯学習短期講座「地域学講座」(東西コミセン)
5(日)	生涯学習短期講座「地域学講座」(東西コミセン)
4(土)	生涯学習短期講座「地域学講座」(東西コミセン)
3(金)	生涯学習短期講座「地域学講座」(東西コミセン)
2(木)	生涯学習短期講座「地域学講座」(東西コミセン)
1(水)	生涯学習短期講座「地域学講座」(東西コミセン)

※CP：カルチャーパレス、SP：スポーツパレス

### 6月の行事カレンダー

- 1(水) 広報配布、鮎漁解禁、人吉市日町
- 2(木) 水道週間出発式(水道局)
- 3(金) 東日本大震災復興支援チャリティコンサート(第一中)
- 4(土) 歯の無料健診・相談(ゆめマート人吉)
- 5(日)
- 6(月)
- 7(火) 人吉市ミニバレー大会(SP)
- 8(水) 生涯学習短期講座「地域学講座」(東西コミセン)
- 9(木)
- 10(金)
- 11(土)
- 12(日) 東校区市民体育祭(東小)
- 13(月)
- 14(火)
- 15(水) 広報配布、生涯学習短期講座「地域学講座」(東西コミセン)
- 16(木)
- 17(金)
- 18(土)
- 19(日)
- 20(月)
- 21(火)
- 22(水) 生涯学習短期講座「地域学講座」(東西コミセン)
- 23(木)
- 24(金)
- 25(土) 相良藩寺子屋(東西コミセン)
- 26(日) カルチャーパレス自主文化事業「球磨川の響と舞」
- 27(月)
- 28(火)
- 29(水) 生涯学習短期講座「地域学講座」(東西コミセン)
- 30(木)

# 確認しましょう！ —あなたの町の避難場所—

**河**川の氾らんや台風、地震などの災害で生命の危機が高まると、自宅から速やかに避難する必要があります。市で定められた避難予定場所について、日ごろから家族みんなで場所や経路を確認し、もしものときに備えましょう。

問合せ 市地域生活課危機管理係 (☎22-2111内線2111)

次の第1次～3次の状況に沿った避難予定場所を、校区别表でご確認ください。

自主避難所＝軽微な災害・火災の際に一時的に避難する避難所

指定避難所＝避難勧告・避難指示発令に基づき、開設する大規模避難所

災害対策支部詰所＝災害対策支部の設置と同時に開設。自主避難所としても使用できる

対象町内	避難予定場所		災害対策支部詰所 (自主避難可)
	自主避難所	指定避難所	
相良	相良公民館	スポーツパレス 二 中	人吉球磨能力 開発センター
宝来	宝来公民館		
上薩摩瀬	上薩摩瀬公民館		
下薩摩瀬	地域学習センター		
下城本	下城本公民館	西瀬小 鹿目分校	西瀬コミセン
矢黒	矢黒公民館		
永野	永野公民館		
上戸越	上戸越公民館		
下戸越	下戸越公民館	鹿目公民館	鹿目公民館
鹿目	鹿目公民館		

対象町内	避難予定場所		災害対策支部詰所 (自主避難可)
	自主避難所	指定避難所	
西間上	西間上公民館	東間コミセン 東間小 一 中 総合福祉 センター 保健センター	市役所別館
西間下	西間下公民館		
東間上	東間上公民館		
東間下	東間下公民館		
浪床	浪床公民館		
七地	七地公民館		
養野	養野公民館		
蟹作	蟹作公民館 うぐいす荘		
赤池原	赤池原公民館 うぐいす荘		
赤池水無	赤池水無公民館 うぐいす荘		
赤池水無 外園	外園公民館 うぐいす荘	田野小 一 中	
古仏頂	古仏頂公民館		
木地屋	木地屋公民館		
桑木津留	桑木津留公民館		
東大塚	大塚公民館	田野小 一 中	
西大塚	西大塚公民館		
高仁田	高仁田公民館		
田野	田野活性化センター		

対象町内	避難予定場所		災害対策支部詰所 (自主避難可)
	自主避難所	指定避難所	
鶴田	鶴田会館	東小・人高	商工会議所
井ノ口	井ノ口公民館	東西コミセン	
合ノ原	合ノ原公民館		
瓦屋	修成館	西小	
城本	城本公民館		
駒井田	駒井田会館	二 中	東西コミセン
上青井	青井神社		
中青井	青井神社	球磨工業 スポーツパレス	
下青井	下青井会館 青井幼稚園		

対象町内	避難予定場所		災害対策支部詰所 (自主避難可)
	自主避難所	指定避難所	
上新	観音寺	東西コミセン 東小 人高	商工会議所
下新	下新町会館		
南願成寺	南願成寺会館 観音寺		
北願成寺	北願成寺公民館		
	願成寺		
	中小企業大学校		
南泉田	大信寺		
北泉田	北泉田会館		
	大信寺		
鬼木	鬼木会館		
	中小企業大学校		
七日	七日町会館	一 中 東間小 保健センター 総合福祉 センター	市役所本館
五日	若宮神社		
二日	二日町会館		
九日	元商工センター		
大工	大工町会館		
紺屋	紺屋町会館		
鍛冶屋	鍛冶屋会館		
新麓	老神神社		
	永国寺		
南寺	林鹿寺		
	南寺町会館		
田	地域学習センター		
	林鹿寺		

対象町内	避難予定場所		災害対策支部詰所 (自主避難可)
	自主避難所	指定避難所	
上林1区	地域学習センター	スポーツパレス 二 中	老人福祉センター
上林2区	上林2区公民館		
中林	中林公民館		
下林前村	下林前村公民館		
下林仮屋	下林仮屋公民館	中原小 二 中	中原コミセン
下林2区	下林2区公民館		
温泉	楽行寺	鹿目分校 西瀬小	鹿目公民館
中神城本	中神城本公民館		
中神大柿	大柿公民館	西瀬小 中原小	中原コミセン
中神小柿	小柿公民館		
中神段	段地域学習 センター	中原小 二 中	
中神段山	鹿目公民館	鹿目分校 西瀬小	鹿目公民館
中神馬場	馬場公会堂	中原コミセン 中原小 二 中	中原コミセン
瓜生田	地域学習センター		
西門	地域学習センター		
堀	堀町内公民館		
荒毛	中原コミセン		
荒毛(1・2班)	集落センター		
羽田	羽田公民館		
上野	上野公民館		
嵯峨里	嵯峨里公民館 活性化センター		
上原田	上原会館		
	尾崎公民館		
	牛塚公民館		

対象町内	避難予定場所		災害対策支部詰所 (自主避難可)
	自主避難所	指定避難所	
上漆田	上漆田公民館	大畑コミセン 大畑小 三 中	大畑コミセン
下漆田	下漆田公民館		
東漆田	東漆田公民館		
上田代	上田代公民館		
下田代	下田代公民館		
大畑	大畑公民館		
大畑麓	大畑麓公民館		
大野	大野公民館		
小川内	小川内公民館		
大畑柴笠	大畑コミセン		
矢岳	岳寿館	矢岳小 大畑小	

## 避難情報が発令されたら ～自分の身は自分で守ろう～

### レベル1 避難準備情報

河川の氾らんなどのおそれが高まったとき状況によっては避難勧告や避難指示を行うことが予想されるため、避難のための準備を呼びかけるもの

- ①避難の準備を始める
- ②避難に時間がかかる方（災害時要援護者）は指定された避難所へ避難する
- ③支援者は②の避難を支援する

### レベル2 避難勧告

住民に立ち退きを勧め促すもの  
①勧告で指定された避難所へ避難する

### レベル3 避難指示

災害の危険が切迫した時に発令されるもの  
①まだ避難していない時は直ちに避難する  
②避難する余裕がない場合は、安全な建物の2階に避難するなどの生命を守る最低限の行動をとる

※状況に応じて臨時的に避難場所を設けたり、変更することがあります。

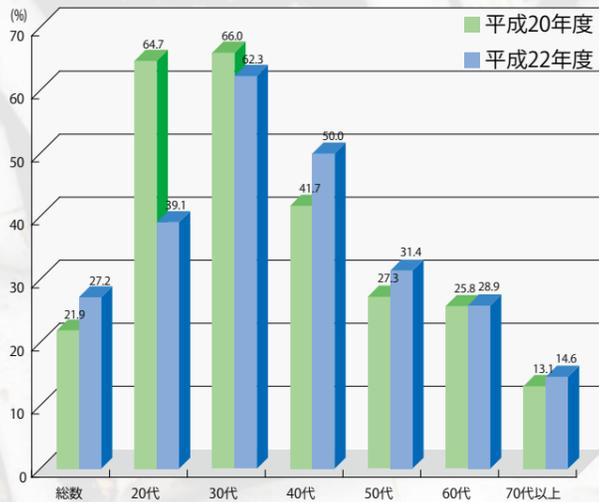
自分のために、家族のために、始める禁煙。

## ～5月31日から6月6日は、禁煙週間です～

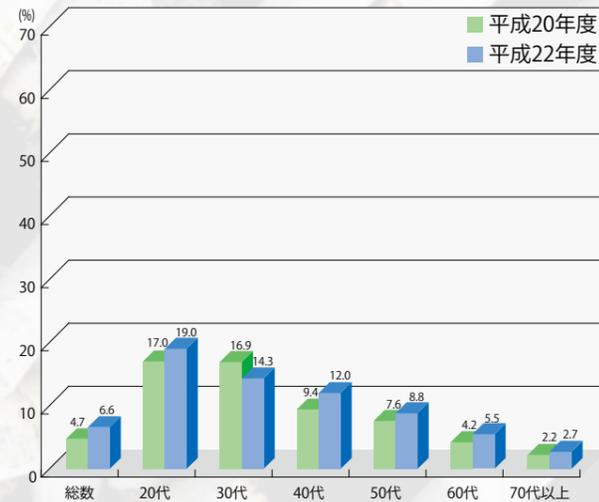
### 増加する人吉市民の喫煙率

たばこの値上げ、喫煙所の減少と、社会全体が禁煙・分煙へ向かう一方で、人吉市の喫煙率は、平成22年度の健診の結果、男性：27.2%、女性：6.6%と、平成20年度（男性：21.9%、女性：4.7%）より男女ともに増加しています。

喫煙習慣がある男性（人吉市）



喫煙習慣がある女性（人吉市）



特定健診質問票で「現在、たばこを習慣的に吸っている」と回答した方（※「現在、習慣的に喫煙している者」とは「合計100本以上、または6カ月以上吸っている者」であり、最近1カ月も吸っている者）

世界保健機関（WHO）では5月31日を「世界禁煙デー」と定め、5月31日から6月6日までを「禁煙週間」とし、たばこを吸わないことが一般的な社会習慣となることを目指しています。

### 自分の健康と周囲をむしばむたばこの害

たばこには200種類もの有害物質が含まれ、なかでも有害性が高いのが、依存性の強いニコチン、発がん物質を含むタール、吸い込むと血液中を酸化状態にする一酸化炭素です。1日20本、1年間たばこを吸い続けると、コップ約1杯分のタールを吸ったこととなります。また隣の人が10本吸うと、自分は吸っていないのにたばこ1本分の有害物質を吸い込んだこととなります。子どもへの影響も深刻で、未成年者の喫煙は脳や身体の成長に害を及ぼし、周囲の大人が喫煙することでぜんそくや呼吸器の病気にかかる割合も高くなるのが分かっています。

これを機に、禁煙を始めてみませんか？禁煙支援情報は、市保健センター健康増進係へどうぞ。

問合せ 市保健センター健康増進係（☎24-8010、☎22-2111内線6222）

カルチャーパレス自主文化事業 熊本県立劇場ネットワーク事業

## 「球磨川の響と舞～日本のおどりと唄・三味線・囃子～」

6月26日 日 / カルチャーパレス大ホール

開場：午後1時30分 開演：午後2時

入場料 大人（高校生以上）1,000円 中学生以下無料（全席自由）

※前売り、当日とも同額

出演 熊本邦舞協会 人吉日本舞踊協会  
内容 子ども舞踊、長唄、ワークショップ  
（楽器、踊りの解説）など

■チケット販売 カルチャーパレス／老人趣味の家／  
市役所売店／各校区コミセン

☎カルチャーパレス（☎24-3311）

第24回全国健康福祉祭くもと大会

## ねんりんピック2011熊本

火の国に 燃えろ！ねんりん 夢・未来

ねんりんピックとは

「ねんりんピック」の愛称で親しまれている「全国健康福祉祭」は、60歳以上の高齢者を中心として、あらゆる世代の人たちが楽しめる総合的な祭典です。ソフトボールや弓道などの各種スポーツ競技や、囲碁・将棋などの文化交流大会、美術展、音楽文化祭などの文化イベントや健康福祉機器展、子どもフェスティバルなどが行われます。

問合せ

ねんりんピック 2011 熊本  
人吉市実行委員会事務局  
（市高齢者支援課高齢福祉係）  
☎22-2111内線1231

人吉市では囲碁交流大会が開催されます！



開催種目：囲碁  
開催期間：10月16日（日）・  
17日（月）  
開催場所：人吉スポーツパレス



競技のほかに、健康づくり教室やプロ棋士との指導対局などのイベント、物産販売、観光PR、美術作品展、郷土料理の提供など、さまざまなおもてなしも予定しているよ！

人吉市のみなさんでおもてなししましょう！

大会の運営をスムーズに行い、全国から訪れる選手を温かくお迎えするためには、ボランティアをはじめとする市民の皆さんの協力が必要不可欠です。ねんりんピック終了後、参加した方に「もう一度人吉に来てみたい」と言ってもらえるようなおもてなしをしましょう！



開催まであと  
136日  
（6月1日現在）



総合型地域スポーツクラブ（総合型クラブ）「カルヴァーリオ・ラッソ人吉」のお知らせ窓口です。ポルトガル語で「カルヴァーリオは樫（かし）」「ラッソは絆（きずな）」という意味です。誰もが気軽にスポーツや文化活動を楽しみ、「ひとづくり」「まちづくり」を推進することをクラブの理念としています。

今月は「SCS火の国クラブネット」です  
熊本市総合型地域スポーツクラブ連絡協議会（SCS火の国クラブネット）は「カルヴァーリオ・ラッソ人吉」をはじめとする県内46のクラブで昨年2月に発足しました。

今後、県内の総合型地域スポーツクラブの更なる定着・発展を促進するため、「総合型地域スポーツクラブ全国協議会（SCC全国ネットワーク）」と連携を図りながら、クラブ同士が「知恵や汗」を出し合い、互いに手を取り合い、切磋琢磨しながら発展するとともに、情報交換や交流の活性化を図るためのネットワークを構築することを目指し、事業を展開していきます。



**契約が成立する条件とは？**  
「口頭だけでも契約は成立しますか？」ちょっと前の内閣府の調査では、「それは思わない」と回答した消費者が全体の7割を占めています。私たちは、毎日の生活で意識するとしないに関わらず、多くの商品やサービスを契約によって手に入れています。例えば、食品や日用雑貨品をお店で購入するのは「売買契約」です。

では、コンビニエンスストアでお弁当を買ったときを思い出してください。その際に契約書にサインしたり、印鑑を押しした人はまずいはいはずです。しかし、これは法的には「売買契約」を締結することにほかなりません。つまり、契約の成立には、契約書の作成や署名、押印などは必要ないのです。「お弁当ください」「ありがとうございます」という意思表示があれば、それだけで契約は成立します。もちろん、署名または押印された契約書は、紛争や裁判になったときは、証拠として

## はい、こちら生活消費センターです

Consumption life center  
人吉市消費生活センター  
☎22-2111内線1215・1216

の意味があります。契約が守られずにトラブルとなるときは当事者間で話し合いをしまいがつかないときは、市民と市民との生活関係を規律した「民法」に照らして解決を図ります。「民法」は個人のルールを表した基本の法律です。

契約は合意によって成立します。民法では、お互いの意思、「買いたい意思と売りたい意思があれば合意」、契約は成立するとしています。契約成立後は法的な「責任」と「義務」が生じ、双方に債務が発生します。いったん成立した契約は勝手に取り消しや、解約することはできません。

次回は、新聞購読契約トラブルについてお話しをします。

## Welcome to library ようこそとよかんへ!



**人吉市図書館**  
場所：人吉カルチャーパレス内  
開館日：火曜日～日曜日、祝日  
休館日：月曜日（祝日に当たる場合は、その翌日）、年末年始（12月29日～1月3日）

**初めて借りるとき（登録）**  
申込書に必要事項を記入し、身分を確認できるものと一緒にカウンターに提出します。

**借りられる冊数と期間**  
1人7冊まで、期間は2週間です。

**返すとき**  
図書館カウンターに返却を。休館日はカルチャーパレス入口の「返却ボックス」へ。

問 図書館 ☎24-3518

新刊案内（5月の新刊から）



坂岡 洋子／徳間書店

一般

モノの整理は、心の整理。気力・体力があるうちに、「使う」だけを厳選してみませんか？モノの整理の前提となる頭と心の整理に主眼をおいて、充実した人生を送るうえで本当に必要なモノだけを取捨選択する方法が描かれています。



赤木 かん子／ポプラ社

児童

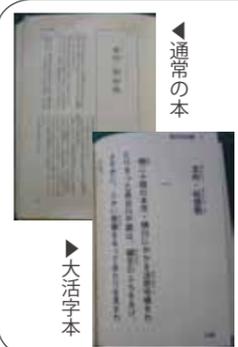
調べるってどうするの？報告ってなあに？など、子どもの疑問に答えながら、初歩的な、楽しくておもしろい調べ学習の方法が記されています。左ページに説明、右ページにコピーして使えるワークが収録してあり、家族で活用できる一冊です。

この本よかばい！

大活字本

図書館では、高齢者の方・弱視者・低視力者の方などに裸眼で楽に読みやすい本「大活字本」を600冊ほどそろえています。文字が大きいために多くが3冊ほどに分割されています。

池波正太郎著「鬼平犯科帳」(48冊)、山崎豊子著「沈まぬ太陽」(12冊)、司馬遼太郎著「竜馬がゆく」(16冊)などが人気です。目の疲労を防ぐためにもぜひご利用ください。



## Fire Volunteer 消防団



団員の所属事業所

人吉市役所	人吉市 森林組合
人吉市 社会福祉事業団	(有)山一工務店
日産プリンス熊本販売(株)人吉店	光進建設(株)
吉田病院	人吉球磨自動車協同組合
敬工住建	(有)内布冷設
人吉共栄(株)	人吉球磨広域行政組合
江田設備工業	外山胃腸病院

**第3方面隊第4分団第1部**  
(管轄：上薩摩瀬町・下薩摩瀬町・下城本町・宝来町・相良町)

私たち4分団1部は現在20人。市内の消防団で最も多くの5町内を管轄する部です。自分たちで言うのも何ですが、出初式などでは常に「勝利」に飢え、消防魂を持って活動に臨んでいます。昨年度は惜しくも優勝は逃しましたが、規律の部で2位。理想の高いOBからは「何で2位なんだ？」と聞かれ「2位じゃダメですか？」と某大臣のような言い訳をする始末。そんな我々ですので、普段から相当厳しい活動をしているように思われがちですが、伝統的に「自由参加」をモットーとしています。しかも、団員の半数は酒を飲めませんので酒を強要することもありませんし、上は40歳か



第4分団第1部

ら下は24歳までの比較的上下関係のない部だと自負しております。消防団のイメージとして、「きつい、厳しい、怖い」といった昔からのイメージを持っている方は多いと思います。しかし、今の時代に合わせ必要最低限で訓練を実施したり、団員同士が魔法の水（焼酎ともいいますが）を飲みながら意見を交わしたりと、どうしたら楽しい消防活動ができるか工夫を凝らしています。イメージにとらわれず、若者なら一度、消防団の活動や存在の意味を自分の目で確かめてもらいたいと思います。消防団を知る第一歩はあなた次第です。

問 市地域生活課危機管理係 (☎22111内線2112 消防団担当者) まで



# 市長の部屋

## ひと好し ちよつといい話

「先手あいさつ明るい笑顔、傘一本お茶一杯運動」を広げましょう

### From the Mayor

いよいよ人吉も梅雨。梅の実がたわわになり、雨が木々の葉や幹をぬらし大地を潤しています。雨が降らなければ農家の方は困るし、球磨川下りもできなくなりそうです。逆に降りすぎても困ります。自然相手の仕事や対策は実に厳しく難しいものです。

自然相手といえば、東日本大震災は国家非常事態宣言を出してもおかしくない未曾有の自然災害です。犠牲になられた方、被災された人々の数だけ絶望的な悲しみと落胆があったに違いないと思います。今度の震災は被災していない日本人に「もつと謙虚に生きなさい」「もつと当たり前の日常に感謝し互助の精神を培いなさい」という天の声のように聞こえます。

何度「ルールを守りましょう」とお願いしても聞く耳を持たない人吉駅前広場の駐車違反常習者。駅利用客専用や身障者専用停車場が占領されて困っている人がいるというのに、残念でなりません。

その反面、SL人吉をお迎えしていただく観光関係者やお客さまを楽しませようと、からくり時計の前で奮闘するボランティアの皆さんもいらつしやるのですが…。梅雨だけにさわやかにいきたいものです。

# 医療のお話し

## From the doctor

今月のドクター  
人吉市医師会 理事 白奥 博文



### 貧血のお話し

今回は貧血についてのお話しをしたいと思います。

貧血の症状には、息切れ、動悸、呼吸困難感、疲れやすさなどがあります。しかし軽症の場合、また重症であつても慢性にゆっくり進行した場合にはほとんど症状が無い場合も多いものです。

症状がある場合には医療機関で受診することになります。無い場合には健康診断などでたまたま指摘されることになりま。

鉄欠乏性貧血  
貧血の原因についてはさまざまです。一般的には、偏食による鉄分の摂取不足、月経過多による慢性的な出血、胃の手術後にみられる鉄分の吸収障害などを原因とする鉄欠乏性貧血がその多くを占めます。治療は食生活の改善、鉄剤の内服、静脈注射などになります。胃腸の潰瘍やがん、子宮筋腫、子宮内膜症などの疾患が原因であることもありますので、消化管の精査、婦人科健診もしっかり受けていくことが重要になります。

鉄分の欠乏による貧血以外には、全身性疾患に伴う貧血、

ビタミンB12や葉酸の欠乏による貧血、赤血球を産生する骨髓の機能不全による貧血、赤血球が壊れやすくなる原因とする貧血などがあります。

全身性疾患に伴う貧血  
全身性疾患に伴う貧血は関節リウマチ、肺結核などの慢性の炎症性疾患、肝硬変、慢性腎不全、各種のがんなど病気を伴っている場合にみられる貧血で、治療は原疾患の治療をしっかりしていくことが貧血そのものの治療になります。

悪性貧血・巨赤芽球性貧血  
ビタミンB12、葉酸の欠乏による貧血は、悪性貧血、巨赤芽球性貧血と病名がつけられています。食物からの摂取不足、消化管からの消化吸収障害、アルコールや薬剤による副作用などがその原因となり、欠乏しているビタミンB12の筋肉注射、葉酸の内服が治療の基本となります。

再生不良性貧血  
骨髓の機能不全による貧血は、再生不良性貧血と病名がつけられています。この貧血では赤血球の減少とともに白血球と血小板が減少し、経過中に重症の感染症を発病することもあります。貧血が進行して輸血が必要になる場合には、

は、血液内科を専門とする医療機関での経過観察、治療を必要とするようになります。

溶血性貧血  
赤血球が壊れやすくなることによる貧血は、溶血性貧血と病名がつけられており、原因は赤血球自体の異常による場合と免疫の異常による場合があります。赤血球自体の異常に原因がある場合にはさらに、詳細な原因の違いにより、脾臓の摘出が著効する場合から治療が困難な場合までさまざまです。免疫の異常による場合は、免疫を抑制する薬剤、脾臓の摘出が治療の基本となります。

たかが貧血されど貧血  
ほかにも貧血の場合となる病気はありますが省略させていただきます。

健診などで貧血と言われた場合、鉄分を含んだサプリメントの使用で簡単にすませてしまつ場合もありうると思われま。貧血にはその原因、その後の経過もさまざま異なる場合があります。たかが貧血、されど貧血ということですので、一度は医療機関への受診をお勧めいたします。

### みなさんからのおたより

このコーナーでは皆さんからのお便りを紹介します。

3月12日、おひな通りのイベントが大地震の後で自粛されている中、九日町の信号のところで遠方から来られた老夫婦の方から「おひな様がいつぱい飾ってあるところはどこですか？」と尋ねられました。

石野公園を紹介し、一緒にいた同僚が近くのホテルからパンフレットを取ってきて場所を説明しましたが、ほかの観光地を紹介できなかったことを少し残念に思いなから「ご夫婦は満足されたらどうか？」と感じました。

わたしは今年から南稜高校に通います!!通学で汽車を利用するのでどうか「くま鉄」を無くさないでください!!よろしくお願ひします!!

つっぱんLOVEさん

誰もが人吉・球磨をアピールできる観光大使にならなければなりませんね。

山北清美さん

知っているようで知らない人吉・球磨のいろいろ。



◎あて先  
〒868-8601  
人吉市麓町16番地  
秘書課広報広聴係  
Eメール  
hisyo@city.hitoyoshi.lg.jp  
※住所、氏名(ペンネーム可)、年齢、性別を記入してください。

このコーナーでは、子ども(3歳まで)の写真を募集します。写真掲載を希望する方は、子どもの名前(ふりがな)、生年月日、性別、保護者名、住所、電話番号、一言コメント(20字以内)を、メール(画像は5MB以内)か郵送のいずれかでご応募ください。

※紙面の都合上、応募者全員を掲載できない場合があります。あらかじめご了承ください。

たうら ゆうすけ  
田浦 雄裕くん (土手町)  
H22.7.19生(10カ月)  
「パパ、ママ大好き♡」

おだ はるま  
小田 陽馬くん (鬼木町)  
H22.5.7生(1歳)  
「5月で1歳&初節句を迎えました!」

# ひこずり



「ひこずり」のひこずり

## タケノコのひこずり



汗ばむ季節となりました。春になると人吉球磨地方ではタケノコの収穫が盛んになり、干したり塩漬けにしたりして保存し、一年中料理に使います。今年はタケノコの収穫が少し遅れていましたが、今は「コサンダケ」の収穫の時期となりました。

人吉球磨の郷土料理に「タケノコのひこずり」という一品があります。変わった名前ですが、その由来はタケノコをヘラなどで炒めるときに、鍋を「こする」（球磨弁で言う「ひこずる」）からだとか、味噌で味付けをするときに「こすって引きずる」からだとか言われています。口に入ると、タケノコの小気味よい歯ごたえとともに、味噌の甘い香りが広がります。素朴な味わいの郷土料理、いつまでも残していきたいですね。



### 5月20日の給食メニュー

- ・発芽玄米入りごはん
- ・つみれ汁
- ・タケノコのひこずり
- ・浜炊きいわし
- ・牛乳

中学生 = 717 kcal  
小学生 = 607 kcal

給食センターでは、普段子どもたちが食べている給食の試食ができます。(有料) 詳しくは給食センター (☎23-5052) まで

### レシピ

【材 料】 タケノコ(コサンダケ) (50g) / 油揚げ (5g) / かつお節 (0.1g) / 油 (0.8g) (1人分) / 砂糖 (1g) / みりん (1g) / 味噌 (5g)

【作り方】 ①タケノコは厚さ5mmの千切りにしておく。②油揚げは湯通しし、二等分して厚さ5mmの千切りにしておく。③鍋に油を入れ、タケノコと油揚げを炒める。④③にかつお節と調味料を加え、味がなじんだらでき上がり。

Editorial

### 編集後記

編集室から

最近みちがで続けて聞いた言葉があります。「広報は見らんもんな」。私たちの力不足を痛感するひと言です。もちろん落ち込んでいる場合ではありません。いかにしてページをめくり、中身を読んでもらうか。編集室一同いろいろと知恵を絞っています。もちろん情報の正確さが最重要項目ですが、これからも、みなさんからの厳しくも温かいご意見をどんどんお聞かせください。そのご意見の一つ一つが「広報ひとよし」の大きな力になるのです。



### 今月の表紙

相良藩甲冑隊  
(お城まつり・4/30)

お城まつりをはじめ市内の各種イベントに勇ましい鎧姿で登場する相良藩甲冑隊の面々。ニッコリ笑って悪を切る？